

Notice d'utilisation

Quality, Design and Innovation



home.liebherr.com/fridge-manuals



LIEBHERR

Sommaire

1	Consignes de sécurité générales.....	3
2	Vue d'ensemble de l'appareil.....	4
2.1	Articles fournis.....	4
2.2	Vue d'ensemble du réfrigérateur et des accessoires.....	5
2.3	SmartDevice.....	5
2.4	Domaine d'application de l'appareil.....	5
2.5	Conformité.....	6
2.6	Pièces détachées.....	6
3	Fonctionnement de l'écran Touch.....	6
3.1	Navigation et explication des symboles.....	6
3.2	Menus.....	7
3.3	Mode veille.....	7
4	Mise en service.....	7
4.1	Mettre l'appareil en marche (première mise en service).....	7
5	Stockage.....	8
5.1	Conseils de stockage.....	8
5.2	Schémas de stockage.....	9
6	Économiser de l'énergie.....	9
7	Utilisation	10
7.1	Éléments de commande et d'affichage.....	10
7.1.1	Affichage d'état.....	10
7.1.2	Symboles d'affichage.....	10
7.1.3	Signaux sonores.....	11
7.2	Fonctionnement de l'appareil.....	11
7.2.1	Remarques sur les fonctions de l'appareil.....	11
7.2.2	Allumer et éteindre l'appareil	11
7.2.3	WiFi	11
7.2.4	Température	13
7.2.5	Unité de température	13
7.2.6	SabbathMode	13
7.2.7	HumiditySelect	14
7.2.8	Intensité lumineuse	15
7.2.9	Luminosité de l'écran	15
7.2.10	Alarme de la porte	15
7.2.11	Alarm Sound.....	16
7.2.12	Verrouillage de l'écran	16
7.2.13	Code PIN de l'écran	17
7.2.14	Langue	18
7.2.15	Informations de l'appareil	18
7.2.16	Logiciel	18
7.2.17	Mode démo	18
7.2.18	Rétablissement des réglages d'usine	19
7.3	Messages.....	20
7.3.1	Avertissements.....	20
7.3.2	Rappels.....	21
8	Équipement	21
8.1	Serrure de sécurité.....	21
8.2	Grille en bois.....	22
8.3	Étiquettes de marquage.....	23
9	Entretien.....	23
9.1	Filtre à charbon actif FreshAir.....	23
9.2	Nettoyer l'appareil.....	24

10	Aide clients.....	25
10.1	Données techniques.....	25
10.2	Bruits de fonctionnement.....	25
10.3	Problème technique.....	25
10.4	Service client.....	27
10.5	Plaque signalétique.....	27
11	Mettre hors service.....	27
12	Élimination.....	27
12.1	Préparer l'appareil pour l'élimination.....	27
12.2	Éliminer l'appareil dans le respect de l'environnement.....	28

Vous avez fait l'acquisition d'un nouvel appareil et nous vous en félicitons. Avec l'achat d'un tel appareil vous disposerez de tous les avantages d'une technique du froid des plus modernes et assurant une qualité au plus haut niveau, une grande longévité et une sécurité parfaite de fonctionnement.

Les équipements de votre appareil facilitent une utilisation quotidienne très confortable.

Avec l'acquisition de cet appareil, fabriqué dans le respect de l'environnement et utilisant des matériaux de recyclage, vous participez activement avec nous à la protection de l'environnement.

Nous espérons que votre nouvel appareil vous donnera entière satisfaction.

Le fabricant travaille sans cesse au perfectionnement de tous les modèles de ses produits. Nous comptons donc sur votre compréhension concernant des modifications éventuelles de forme, d'équipement et de technologie.

Symbole	Explication
	Lire le manuel d'utilisation Pour découvrir tous les avantages de votre nouvel appareil, veuillez lire attentivement les consignes figurant dans le présent manuel.
	Informations supplémentaires sur Internet Vous pouvez trouver les instructions au format numérique avec des informations complémentaires sur Internet en scannant le QR-code sur la page de couverture de cette notice ou en saisissant votre numéro de service à l'adresse home.liebherr.com/fridge-manuals .
	Vérifier l'état de l'appareil Vérifier l'absence d'avaries de transport sur toutes les pièces. En cas de réclamation, adressez-vous au revendeur ou au service client.

Symbole	Explication
	Divergences Le manuel d'utilisation est valable pour plusieurs modèles. Des divergences sont donc possibles. Les paragraphes concernant uniquement un certain type d'appareils sont indiqués par un astérisque (*).
	Instructions et résultats Les instructions sont indiquées par ►. Les résultats sont indiqués par ▷.
	Vidéos Les vidéos des appareils sont disponibles sur la chaîne YouTube de Liebherr-Hausgeräte.

Licences open source :

L'appareil embarque des composants logiciels utilisant des licences open source. Vous trouverez des informations concernant les licences open source à cette adresse : home.liebherr.com/open-source-licences

Cette notice d'utilisation est valable pour :

W5250

1 Consignes de sécurité générales

Conserver soigneusement cette notice d'utilisation afin de pouvoir la consulter à tout moment.

Si vous cédez l'appareil à un tiers, veuillez également remettre cette notice d'utilisation au nouvel acquéreur.

Veuillez lire et suivre ces instructions. Elles contiennent des consignes de sécurité qui sont importantes pour une installation et une exploitation sûre et sans problème. Veuillez lire et toujours suivre les consignes de sécurité !

Danger pour l'utilisateur :

- Cet appareil n'est pas conçu pour une utilisation par des personnes (enfants compris) ayant des capacités physiques, sensorielles ou mentales limitées ou ne disposant pas de l'expérience et/ou du savoir-faire nécessaires, sauf si elles sont surveillées par une personne responsable de leur sécurité ou ont reçu de cette dernière des instructions d'utilisation de l'appareil. Les enfants doivent être surveillés afin de s'assurer qu'ils ne jouent pas avec l'appareil. Le nettoyage et l'entretien normal ne doivent pas être effectués par des enfants sans surveillance. Les enfants entre 3 et 8 ans sont autorisés à charger et à décharger l'appareil. Les enfants de moins de 3 ans doivent être tenus à l'écart de l'appareil s'ils ne sont pas sous surveillance constante.

- **IMPORTANT** : Le connecteur d'alimentation doit être facilement accessible afin que l'appareil puisse être déconnecté du secteur rapidement en cas d'urgence. Il ne doit pas se trouver derrière l'appareil.
- La prise de courant doit être facilement accessible afin que l'appareil puisse être déconnecté du secteur rapidement en cas d'urgence. Elle doit se trouver en dehors de la zone postérieure de l'appareil.
- Lorsque l'appareil est débranché, toujours tirer la prise secteur. Ne pas tirer sur le câble.
- En cas de défaut, retirer la prise secteur ou retirer le fusible.
- Ne pas endommager le câble de raccordement. Ne pas utiliser l'appareil si le câble de raccordement est défectueux. Si le câble d'alimentation est endommagé, il doit être remplacé par le fabricant, son service après-vente ou une personne de qualification similaire afin d'éviter tout danger qui en découle. Si les câbles de raccordement sont de type plug-and-play, le client peut procéder lui-même au remplacement.
- Les réparations et interventions sur l'appareil doivent être effectuées uniquement par le service après-vente ou des techniciens spécialisés ayant suivi une formation spéciale.
- Monter, raccorder et éliminer l'appareil en suivant scrupuleusement les consignes.

Risque d'incendie :

- Le réfrigérant (données sur la plaque signalétique) est écologique mais inflammable. En cas de fuite, le réfrigérant peut s'enflammer.
 - **AVERTISSEMENT** : Ne pas endommager le circuit de refroidissement.
 - Éviter de manipuler des sources d'inflammation à l'intérieur de l'appareil.
 - **AVERTISSEMENT** : Ne pas utiliser d'appareils électriques à l'intérieur du réfrigérateur qui ne correspondent pas au modèle recommandé par le constructeur (appareil de chauffage, nettoyeur à vapeur, sorbetière, par exemple).
 - Si fuite du réfrigérant éteindre tout feu ou toute source de feu à proximité de la zone de fuite. Bien aérer la pièce. Informer le service client.
- Ne pas exploiter l'appareil à proximité de gaz explosifs.
- Ne pas entreposer ou utiliser d'essence ou tout autre gaz ou liquide inflammable à proximité de l'appareil.
- Ne pas stocker de matières explosibles dans l'appareil (bombes aérosols avec gaz propulseur inflammable, par exemple). Les bombes aérosols en question se reconnaissent à l'indication du contenu sur l'étiquette ou au symbole du feu. D'éventuels gaz qui fuient peuvent s'enflammer avec les pièces électriques.
- Tenir éloigné l'appareil des bougies allumées, des lampes et des autres objets avec une flamme, pour ne pas mettre feu à l'appareil avec ces derniers.
- Les boissons alcoolisées ou tout autre fût contenant de l'alcool doivent être fermés hermétiquement pour

Vue d'ensemble de l'appareil

le stockage. Une éventuelle fuite d'alcool peut s'enflammer avec les composants électriques.

Risque de chute ou de renversement :

- **AVERTISSEMENT** : Pour éviter tout risque lié à l'instabilité de l'appareil, fixer celui-ci conformément aux instructions.
- Ne pas utiliser la base, les tiroirs, les portes et autre comme marchepied ou pour s'appuyer. Cela s'applique notamment pour les enfants.

Risque d'intoxication :

- Ne pas consommer d'aliments pourris.

Risque de gelure, d'engourdissement ou de douleur :

- Éviter tout contact permanent de la peau avec des surfaces froides ou des aliments réfrigérés/congelés ou prendre des mesures de protection, comme le port de gants.

Risque de blessure et d'endommagement :

- De la vapeur chaude peut provoquer des blessures. Ne pas utiliser d'appareil de chauffage, de nettoyeur à vapeur, de flamme nue ni de spray dégivrant pour dégivrer l'appareil.
- **AVERTISSEMENT** : Pour accélérer le dégivrage, ne pas utiliser d'autres dispositifs mécaniques ou d'autres moyens que ceux recommandés par le fabricant.
- Ne pas éliminer la glace avec à l'aide d'un objet pointu ou tranchant.
- **AVERTISSEMENT** : Ne pas boucher les ouvertures de ventilation du châssis ou du boîtier d'encastrement.
- **AVERTISSEMENT** : Risque d'enfermement des enfants. Avant d'éliminer votre ancien réfrigérateur ou congélateur :
 - Démontez les portes.
 - Laissez les surfaces de rangement dans l'appareil de manière à ce que les enfants ne puissent pas facilement monter dans l'appareil.

Risque d'écrasement :

- Ne pas mettre les mains dans la charnière lors de l'ouverture et de la fermeture de la porte. Les doigts peuvent rester coincés.

California Proposition 65

- **AVERTISSEMENT** : Ce produit peut vous exposer à des produits chimiques, notamment le phtalate de diisononyle (DINP), qui est classé comme cancérigène dans l'État de Californie, et le phtalate de diisodécyle (DIDP), qui est connu dans l'État de Californie pour provoquer des anomalies congénitales ou d'autres problèmes de reproduction. Vous trouverez plus d'informations à l'adresse www.P65Warnings.ca.gov

Symboles situés sur l'appareil :



Le symbole peut se trouver sur le compresseur. Il se réfère à l'huile dans le compresseur et signale le danger suivant : Peut être mortel en cas d'ingestion ou de pénétration dans les voies respiratoires. Cet avertissement ne concerne que le recyclage. Il n'y a aucun danger pendant le fonctionnement normal.



AVERTISSEMENT : Risque d'incendie / matériaux inflammables. Le symbole se trouve sur le compresseur et indique le danger lié à la présence de substances inflammables. Ne pas enlever l'autocollant.



Cet autocollant ou un autocollant similaire peut se trouver au dos de l'appareil. Il indique que des panneaux d'isolation sous vide (VIP) ou des panneaux de perlite se trouvent dans la porte et/ou dans le boîtier. Cet avertissement ne concerne que le recyclage. Ne pas enlever l'autocollant.

Respectez les consignes d'avertissement et les autres consignes spécifiques des autres chapitres :

	DANGER	désigne une situation dangereuse immédiate qui peut entraîner la mort ou de graves blessures corporelles si elle n'est pas évitée.
	AVERTISSEMENT	désigne une situation dangereuse qui peut entraîner la mort ou de graves blessures corporelles si elle n'est pas évitée.
	ATTENTION	désigne une situation dangereuse qui peut entraîner des blessures corporelles légèrement ou moyennement graves si elle n'est pas évitée.
	ATTENTION	désigne une situation dangereuse qui peut entraîner des dommages matériels si elle n'est pas évitée.
	Remarque	indique des remarques et conseils utiles.

2 Vue d'ensemble de l'appareil

2.1 Articles fournis

Contrôlez toutes les pièces pour détecter les éventuels dommages dus au transport. Pour toute récla-

mation, contactez le revendeur ou le service client. (voir 10.4 Service client)

La livraison est composée des pièces suivantes :

- Appareil indépendant
- Équipement (en fonction du modèle)
- Matériel de montage (en fonction du modèle)
- Notice d'utilisation
- Notice de montage
- Garantie jointe

2.2 Vue d'ensemble du réfrigérateur et des accessoires

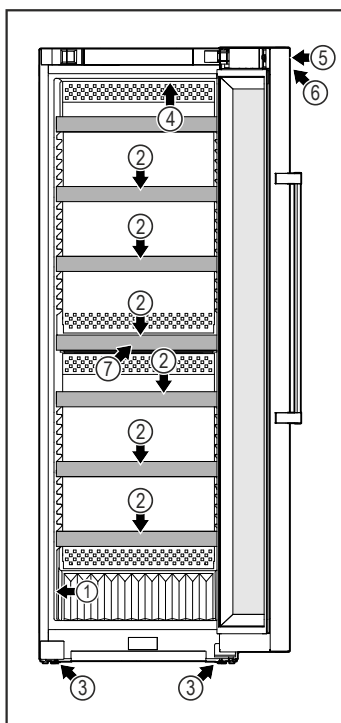


Fig. 1 WP.. 4652 / 5252 / W5250

- | | |
|-------------------------|---|
| (1) Plaque signalétique | (5) Serrure* |
| (2) Grilles de support | (6) Éléments de commande et affichage de la température |
| (3) Pieds réglables | (7) Filtre à charbon actif |
| (4) Éclairage intérieur | |

2.3 SmartDevice

SmartDevice est la solution de mise en réseau pour votre cave à vin.

Si votre appareil est compatible avec SmartDevice ou préparé pour cela, vous pouvez rapidement et facilement intégrer votre appareil à votre réseau Wi-Fi. L'application SmartDevice vous permet de contrôler votre appareil à partir d'un terminal mobile. L'application SmartDevice dispose de fonctions et possibilités de réglage supplémentaires.

Appareil préparé pour SmartDevice : Votre appareil est préparé pour une utilisation avec la SmartDeviceBox. Vous devez tout d'abord vous procurer la SmartDeviceBox puis l'installer. Pour pouvoir connecter votre appareil au Wi-Fi, vous devez télécharger l'application SmartDevice.



Informations supplémentaires sur SmartDevice :

smartdevice.liebherr.com

Vous pouvez vous procurer la SmartDeviceBox dans le Liebherr Service Center. Vous trouverez l'adresse de votre pays au dos de ce manuel.

Télécharger l'application SmartDevice :



Après l'installation et la configuration de l'application SmartDevice, vous pouvez intégrer votre appareil au réseau Wi-Fi à l'aide de l'application SmartDevice et de la fonction Wi-Fi de l'appareil (voir 7.2.3 Wi-Fi).

2.4 Domaine d'application de l'appareil

Utilisation conforme

- cuisines domestiques de magasins, bureaux et autres environnements de travail
- clients de gîtes ruraux, hôtels, motels et autres structures d'accueil
- chambres d'hôtes
- restauration et services similaires hors vente au détail.

L'appareil ne convient pas pour congeler des aliments.

L'appareil n'est pas conçu pour être encastré.

Toutes les autres utilisations sont interdites.

Utilisations incorrectes prévisibles

Les applications suivantes sont formellement interdites :

- Stockage et refroidissement de médicaments, de plasma sanguin, de préparations de laboratoire ou autres matières ou produits similaires régis par le CMDCAS et la FDA 510(k)
- Utilisation à l'air libre

Fonctionnement de l'écran Touch

- Utilisation dans des endroits humides et exposés à la pluie
- Utilisation dans des zones à risque d'explosion

Une utilisation incorrecte de l'appareil peut causer la détérioration ou la pourriture de la marchandise stockée à l'intérieur.

Classes climatiques

L'appareil est conçu pour fonctionner à des températures ambiantes limitées selon la classe climatique. La classe climatique correspondant à votre appareil est indiquée sur la plaque signalétique.

Remarque

- Respecter les températures ambiantes indiquées pour garantir un parfait fonctionnement.

Classe climatique	pour des températures ambiantes de
SN	10 °C (50 °F) à 32 °C (90 °F)
N	16 °C (61 °F) à 32 °C (90 °F)
ST	16 °C (61 °F) à 38 °C (100 °F)
T	16 °C (61 °F) à 43 °C (109 °F)
SN-ST	10 °C (50 °F) à 38 °C (100 °F)
SN-T	10 °C (50 °F) à 43 °C (109 °F)

2.5 Conformité

L'étanchéité du circuit réfrigérant est contrôlée. L'appareil est conforme aux dispositions de sécurité en vigueur ainsi qu'aux directives correspondantes.

2.6 Pièces détachées

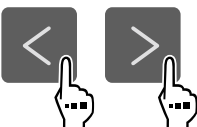
La disponibilité des pièces de rechange pour les pièces fonctionnelles et les pièces d'équipement pouvant être stockées est de 15 ans.

3 Fonctionnement de l'écran Touch

Vous utilisez l'écran Touch pour commander votre appareil. L'écran Touch (ci-après appelé « écran ») vous permet de sélectionner les fonctions de l'appareil en appuyant dessus. Si vous n'effectuez aucune action sur l'écran pendant 10 secondes, l'écran retourne au menu parent ou directement à l'affichage d'état.

3.1 Navigation et explication des symboles

Les illustrations utilisent différents symboles pour naviguer avec l'écran. Le tableau suivant décrit ces symboles.

Symbole	Description
	Appuyer sur la flèche de navigation vers l'avant : Accéder à la fonction suivante dans le menu.
	Appuyer sur la flèche de navigation vers l'arrière : Revenir à la fonction précédente dans le menu.
	Appuyer sur la flèche de navigation vers l'arrière pendant 3 secondes : Revenir à l'affichage d'état dans le menu principal ou dans le menu de configuration.
	Appuyer plusieurs fois de suite sur la flèche de navigation : Naviguer jusqu'à la fonction souhaitée dans le menu.
	Appuyer sur le symbole de confirmation : Activer/désactiver la fonction. Ouvrir le sous-menu.
	Appuyer sur le symbole de confirmation en même temps que sur le symbole de retour : Reculer d'un niveau dans le menu.
	Flèche avec horloge : Il faut plus de 10 secondes pour que l'affichage suivant apparaisse à l'écran.
	Flèche avec indication de temps : Il faut le temps indiqué pour que l'affichage suivant apparaisse à l'écran.
	Ouvrir le symbole « Menu configuration » : Naviguer jusqu'au menu configuration et ouvrir le menu. Si nécessaire : naviguer jusqu'à la fonction souhaitée dans le menu configuration. (voir 3.2.1 Ouvrir le menu configuration)

Symbole	Description
	Ouvrir le symbole « Menu avancé » : Naviguer dans le menu avancé et ouvrir le menu avancé. Si nécessaire : naviguer jusqu'à la fonction souhaitée dans le menu avancé. (voir 3.2.2 Ouvrir le menu avancé)
Aucune action dans les 10 secondes	Si vous n'effectuez aucune action sur l'écran pendant 10 secondes, l'écran retourne au menu parent ou directement à l'affichage d'état.
Ouvrir et fermer la porte	Si vous ouvrez la porte et la refermez immédiatement, l'affichage revient directement à l'affichage d'état.

Remarque : les illustrations de l'écran sont présentées en anglais.

3.2 Menus

Les fonctions de l'appareil sont réparties dans différents menus.

Menu	Description
Menu principal	Lorsque vous allumez l'appareil, vous accédez automatiquement au menu principal. À partir de là, vous pouvez naviguer vers les fonctions les plus importantes de l'appareil, le menu configuration et le menu avancé.
 Menu configuration	Le menu configuration contient des fonctions supplémentaires pour configurer votre appareil. (voir 3.2.1 Ouvrir le menu configuration)
 Menu avancé	Le menu avancé contient des fonctions spéciales pour configurer votre appareil. L'accès au menu avancé est protégé par le code numérique 151 . (voir 3.2.2 Ouvrir le menu avancé)

3.2.1 Ouvrir le menu configuration

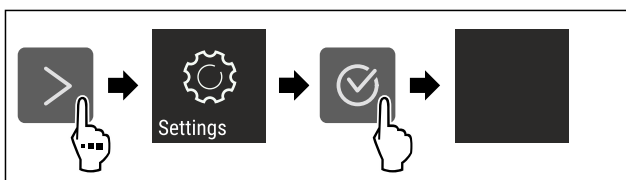


Fig. 2 Représentation à titre d'exemple

- Suivre les étapes tel qu'indiqué sur la figure.
- Le menu configuration est ouvert.
- Si nécessaire : naviguer jusqu'à la fonction souhaitée.

3.2.2 Ouvrir le menu avancé

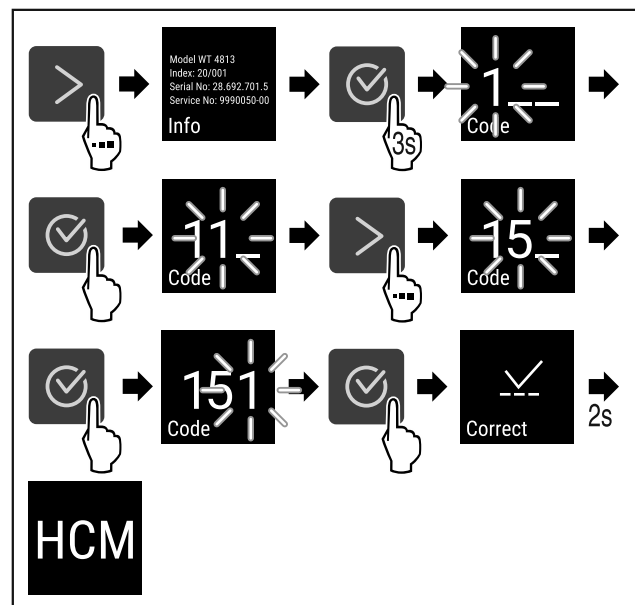


Fig. 3 Accès avec le code numérique **151**

- Suivre les étapes tel qu'indiqué sur la figure.
- Le menu étendu est ouvert.
- Si nécessaire : naviguer jusqu'à la fonction souhaitée.

3.3 Mode veille

Si vous ne touchez pas l'écran pendant 1 minute, l'écran passe en mode veille. En mode veille, la luminosité de l'écran est réduite.

3.3.1 Quitter le mode veille

- Appuyer sur n'importe quelle touche de navigation.
- Le mode veille est terminé.

4 Mise en service

4.1 Mettre l'appareil en marche (première mise en service)

S'assurer que les conditions suivantes sont bien respectées :

- ☐ L'appareil est installé et raccordé conformément aux instructions de montage.
- ☐ Toutes les bandes autocollantes, films autocollants et de protection, ainsi que les sécurités de transport ont été retirés de l'intérieur et l'extérieur de l'appareil.

Stockage

- ❑ Toutes les publicités ont été retirées des tiroirs.
- ❑ Le fonctionnement de l'écran Touch est connu. (voir 3 Fonctionnement de l'écran Touch)

Mettre l'appareil en marche via l'écran Touch :

- ▶ Lorsque l'écran est en mode veille : appuyer sur le symbole de confirmation.
- ▶ Suivre les étapes comme illustré dans la figure.

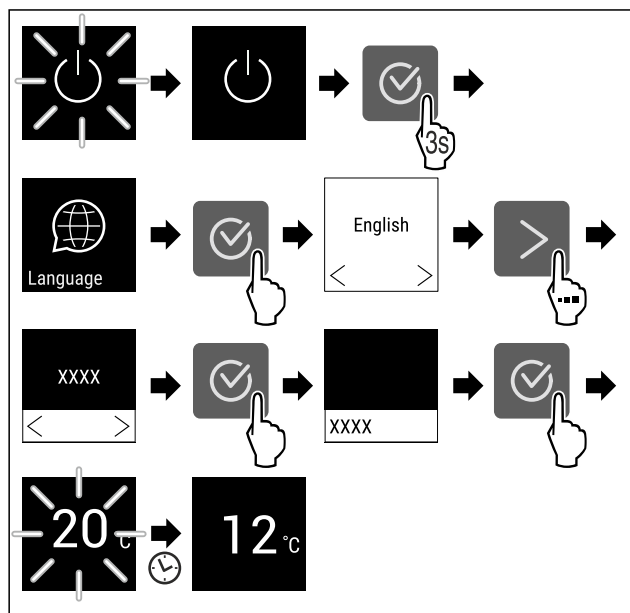


Fig. 4 Représentation à titre d'exemple

- ▶ L'affichage d'état apparaît. (voir 7.1 Éléments de commande et d'affichage)
- ▶ L'appareil refroidit à la température cible définie en usine.
- ▶ L'appareil démarre en mode démonstration (l'affichage d'état DEMO apparaît) : Si l'appareil démarre en mode démonstration, vous pouvez désactiver le mode démonstration dans les 5 minutes qui suivent. (voir 7.2.17 Mode démo)

Pour plus d'informations :

- Mettre en service le SmartDevice. (voir 2.3 SmartDevice) et (voir 7.2.3 WiFi)

Remarque

Vous pouvez vous procurer les accessoires via le Liebherr Service Center. Vous trouverez l'adresse de votre pays au dos de ce manuel.

5 Stockage

5.1 Conseils de stockage



AVERTISSEMENT

Danger d'incendie dû aux appareils électriques !

Si vous utilisez des appareils électriques dans la zone de conservation des aliments de votre appareil, ils risquent de provoquer un incendie.

- ▶ Ne pas utiliser d'appareils électriques dans la zone de conservation des aliments de l'appareil, sauf s'ils sont recommandés par le fabricant.

Remarque

La consommation d'énergie augmente et la puissance frigorifique diminue, si la ventilation est insuffisante.

- ▶ Les fentes d'aération doivent toujours être dégagées.

Respectez les spécifications de stockage suivantes :

- Ne pas obstruer les fentes d'aération du ventilateur.
- Conserver les liquides dans des récipients fermés.
- placer les tablettes de rangement en fonction de la hauteur nécessaire.
- Respecter la charge maximale. (voir 10.1 Données techniques)

5.2 Schémas de stockage

5.2.1 WP.. 4652

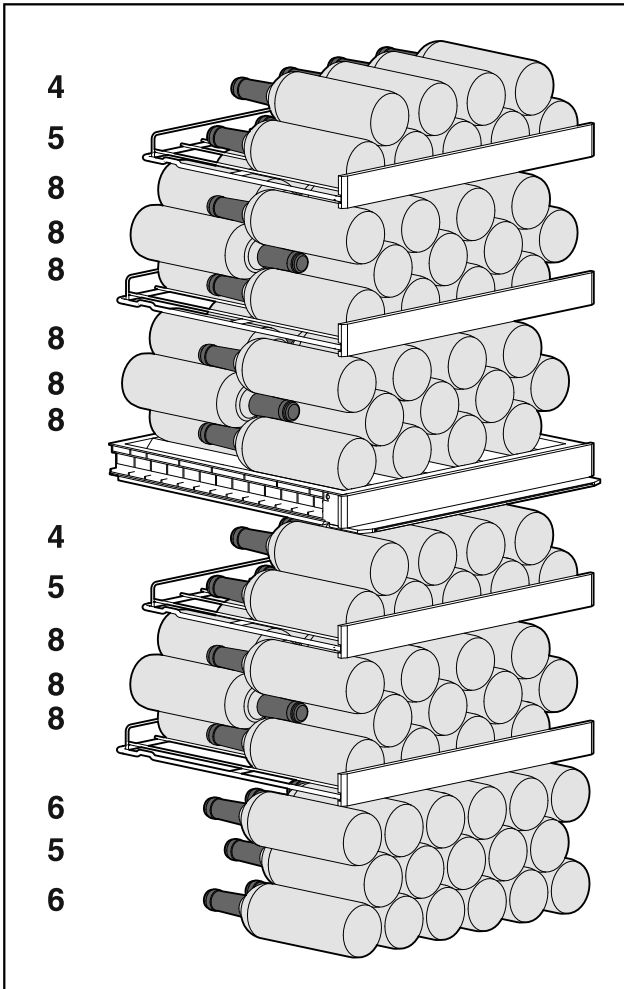


Fig. 5 107 bouteilles au total (de type bouteilles de Bordeaux de 0,75 l)

5.2.2 WP.. 5252 / W5250

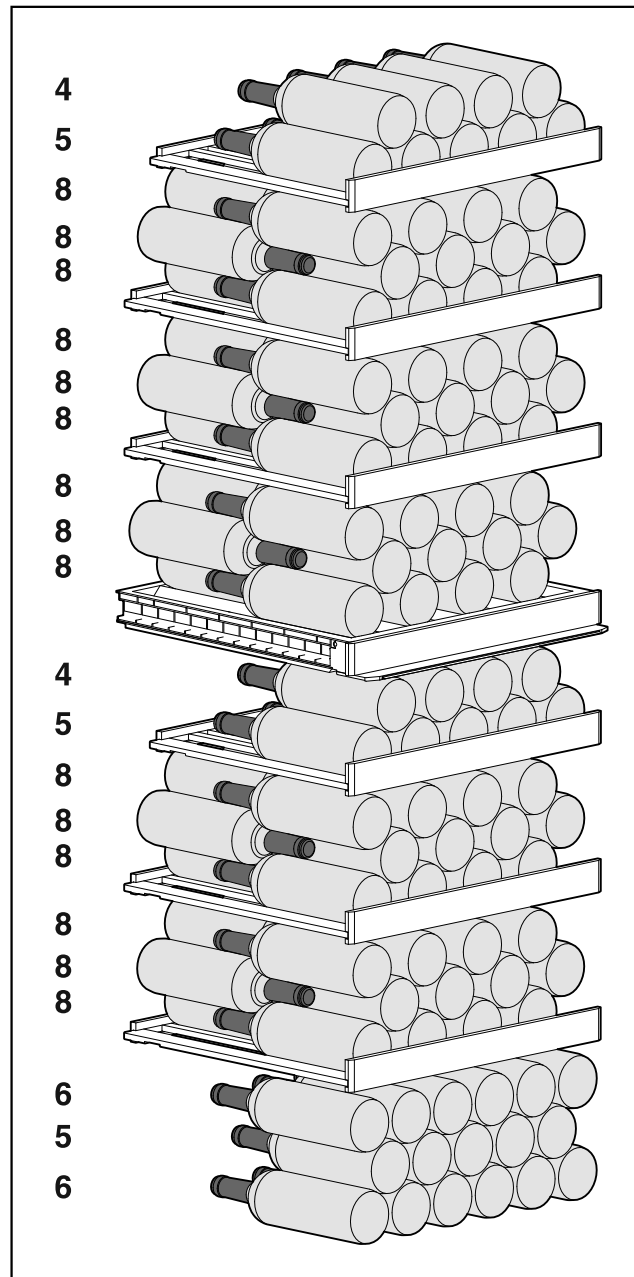


Fig. 6 155 bouteilles au total (de type bouteilles de Bordeaux de 0,75 l)

6 Économiser de l'énergie

- Toujours garantir une bonne aération et ventilation. Ne pas boucher les ouvertures de ventilation du châssis ou du boîtier d'encastrement.
- Toujours laisser dégagées les fentes d'aération du ventilateur.
- N'installez pas l'appareil à un endroit directement exposé aux rayons du soleil ni près d'un chauffage ou de tout autre équipement similaire.

Utilisation

- En cas d'installation de l'appareil directement à côté d'un four, la consommation d'énergie peut légèrement augmenter. Cela dépend de la durée d'utilisation et de l'intensité d'utilisation du four.
- La consommation d'énergie dépend des conditions d'installation, par exemple, de la température ambiante (voir 2.4 Domaine d'application de l'appareil) . Si la température ambiante est plus élevée, la consommation d'énergie peut augmenter.
- Ouvrir l'appareil le plus brièvement possible.
- Plus le réglage de la température est bas, plus la consommation d'énergie augmente.

Les dépôts de poussière augmentent la consommation d'énergie :

- Une fois par an, dégivrer le réfrigérateur avec l'échangeur de chaleur - grille en métal au dos de l'appareil.



7 Utilisation

7.1 Éléments de commande et d'affichage

L'écran donne un aperçu rapide de l'état actuel de l'appareil, du réglage de la température, de l'état des fonctions et des réglages ainsi que des messages d'alarme et d'erreur.

La commande s'effectue à l'aide de flèches de navigation et d'un symbole de confirmation.

Il est possible d'activer ou de désactiver des fonctions et de modifier des valeurs de réglage.

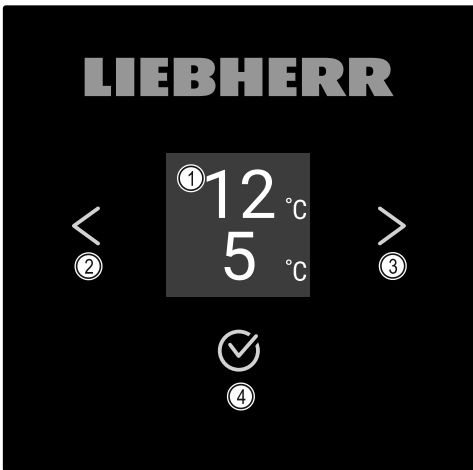


Fig. 7 Écran

- (1) Affichage d'état (3) Flèche de navigation vers l'avant
(2) Flèche de navigation vers l'arrière (4) Confirmer

7.1.1 Affichage d'état

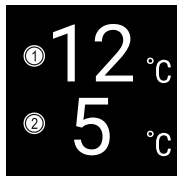


Fig. 8 Affichage d'état

(1) Température de la zone supérieure

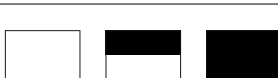
(2) Température de la zone inférieure

L'affichage d'état constitue l'écran initial et indique la température. À partir de là, la navigation peut se poursuivre vers les fonctions et réglages. L'affichage d'état peut présenter différents symboles.

7.1.2 Symboles d'affichage

Les symboles d'affichage renseignent sur l'état de l'appareil.

Symbole	État de appareil
	Standby L'appareil est éteint.
	Symbole Standby clignotant L'appareil démarre.
	Température clignotante La température cible n'est pas encore atteinte. L'appareil se refroidit pour atteindre la température réglée.
	Affichage de la température
	Affichage d'état avec bordure blanche* L'appareil est verrouillé.*
	Lettre D affichée L'appareil est en Demo-Mode.
	Symbole clignotant Une erreur est toujours active.
	Symbole d'erreur L'appareil est en état de défaut.

Symbole	État de appareil
	Barre blanche en dessous Sous-menu.
	Arrière plan blanc Préréglage, réglage actif ou valeur active.
	Barre croissante Appuyer sur la touche pendant 3 secondes pour activer le réglage.
	Barre décroissante Appuyer sur la touche pendant 3 secondes pour désactiver le réglage.

Symboles de l'affichage d'état

7.1.3 Signaux sonores

Un signal retentit dans les cas suivants :

- Lorsqu'une fonction ou une valeur est confirmée.
- Lorsqu'une fonction ou une valeur ne peut pas être activée ou désactivée.
- À l'apparition d'une erreur.
- Lors d'un message d'alarme.

Les tonalités d'alarme peuvent être activées ou désactivées dans le menu Client.

7.2 Fonctionnement de l'appareil

7.2.1 Remarques sur les fonctions de l'appareil

Les fonctions de l'appareil sont réglées en usine pour garantir que votre appareil est entièrement fonctionnel.

Avant de modifier, d'activer ou de désactiver des fonctions de l'appareil, assurez-vous que les conditions suivantes sont bien respectées :

- ☐ Vous avez lu et compris les descriptions de fonctionnement de l'écran. (voir 3 Fonctionnement de l'écran Touch)
- ☐ Vous vous êtes familiarisé avec les éléments de commande et d'affichage de votre appareil. (voir 7.1 Éléments de commande et d'affichage)

7.2.2 Allumer et éteindre l'appareil



Ce réglage permet d'allumer et d'éteindre l'ensemble de l'appareil.

Allumer l'appareil

Sans DemoMode activé :

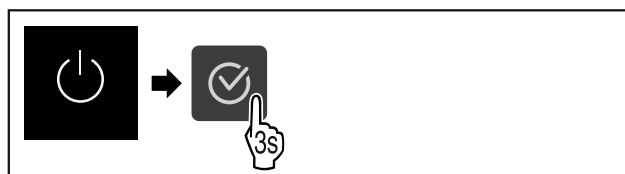


Fig. 9

► Suivre les étapes tel qu'indiqué sur la figure.

Avec DemoMode activé :

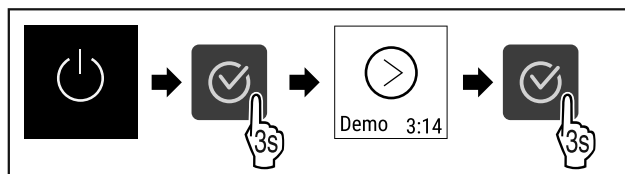


Fig. 10

► Suivre les étapes tel qu'indiqué sur la figure.

Remarque

Désactiver DemoMode afin la fin du compte à rebours.

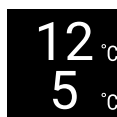


Fig. 11

► L'affichage de la température apparaît à l'écran.

Éteindre l'appareil

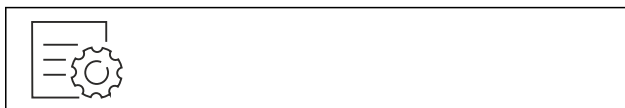


Fig. 12

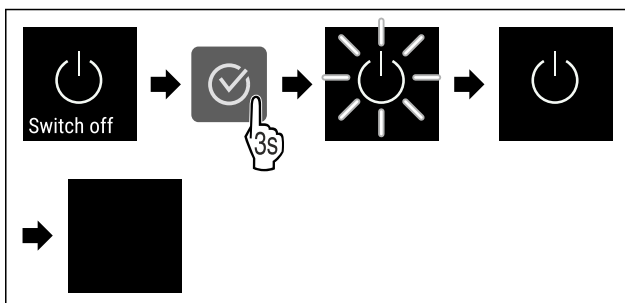


Fig. 13

► Suivre les étapes tel qu'indiqué sur la figure.

► L'écran affiche le symbole Standby.

► L'écran s'éteint après environ 10 minutes.

7.2.3 WiFi



Utilisez cette fonction pour connecter votre appareil au Wi-Fi. Vous pouvez ensuite l'utiliser à partir de l'application SmartDevice sur un appareil mobile. Vous pouvez également utiliser cette fonction pour déconnecter ou réinitialiser la connexion Wi-Fi.

Utilisation

Pour connecter votre appareil au Wi-Fi, vous avez besoin de la SmartDeviceBox.

Plus d'informations sur le SmartDevice : (voir 2.3 SmartDevice)

Remarque

La fonction SmartDevice n'est pas disponible dans les pays suivants : Russie, Biélorussie et Kazakhstan.

Vous ne pouvez pas utiliser le SmartDeviceBox.

Se connecter au Wi-Fi pour la première fois

S'assurer que les conditions suivantes sont bien respectées :

- ❑ La SmartDeviceBox a été acquise et est installée. (voir 2.3 SmartDevice)
- ❑ L'application SmartDevice est installée (voir apps.home.liebherr.com).
- ❑ L'enregistrement dans l'application SmartDevice est terminé.



Fig. 14

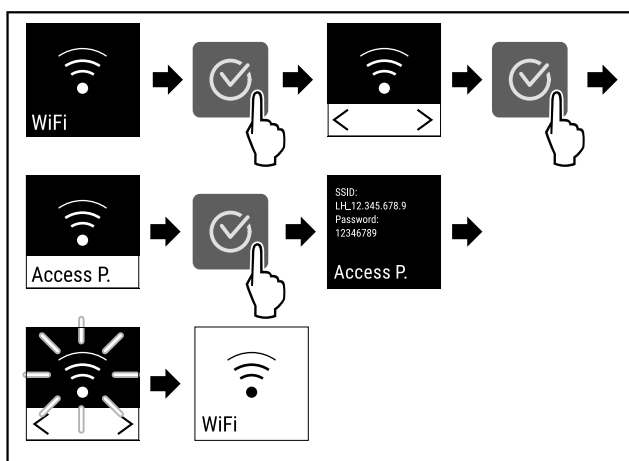


Fig. 15

- Suivre les étapes tel qu'indiqué sur la figure.
- La connexion est établie.

Interruption de la connexion Wi-Fi



Fig. 16

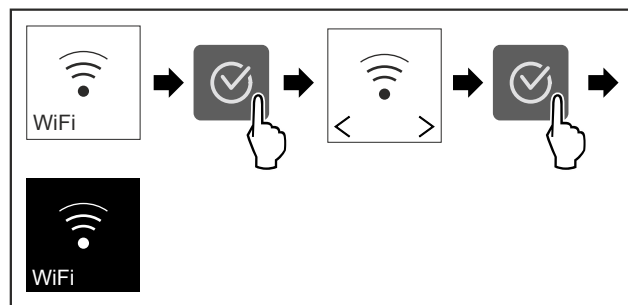


Fig. 17

- Suivre les étapes tel qu'indiqué sur la figure.
- La connexion est rompue.

Réinitialisation de la connexion Wi-Fi



Fig. 18

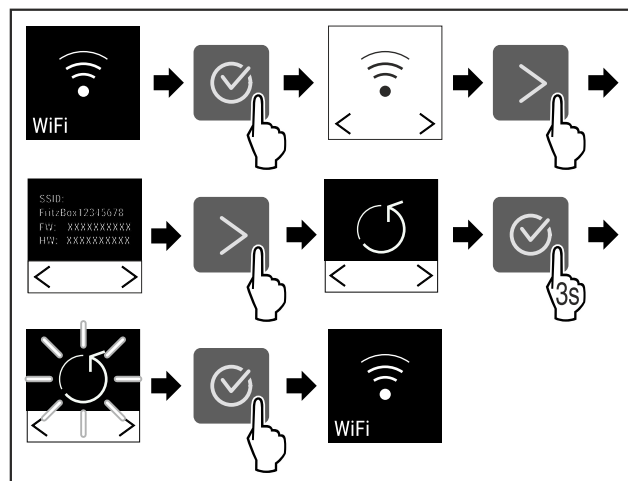


Fig. 19

- Suivre les étapes tel qu'indiqué sur la figure.
- La connexion Wi-Fi et les autres paramètres Wi-Fi sont réinitialisés sur les paramètres d'usine.

Afficher des informations sur la connexion Wi-Fi



Fig. 20

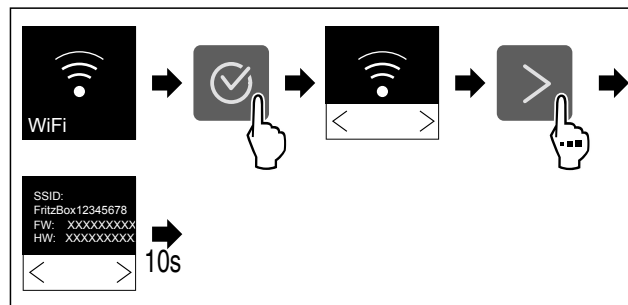


Fig. 21



Fig. 22 Affichage d'état

► Suivre les étapes tel qu'indiqué sur la figure.

7.2.4 Température



La température dépend des facteurs suivants :

- fréquence d'ouverture de la porte
- durée d'ouverture de la porte
- température de la pièce dans laquelle se trouve l'appareil
- type, température et quantité d'aliments à réfrigérer

Régler la température

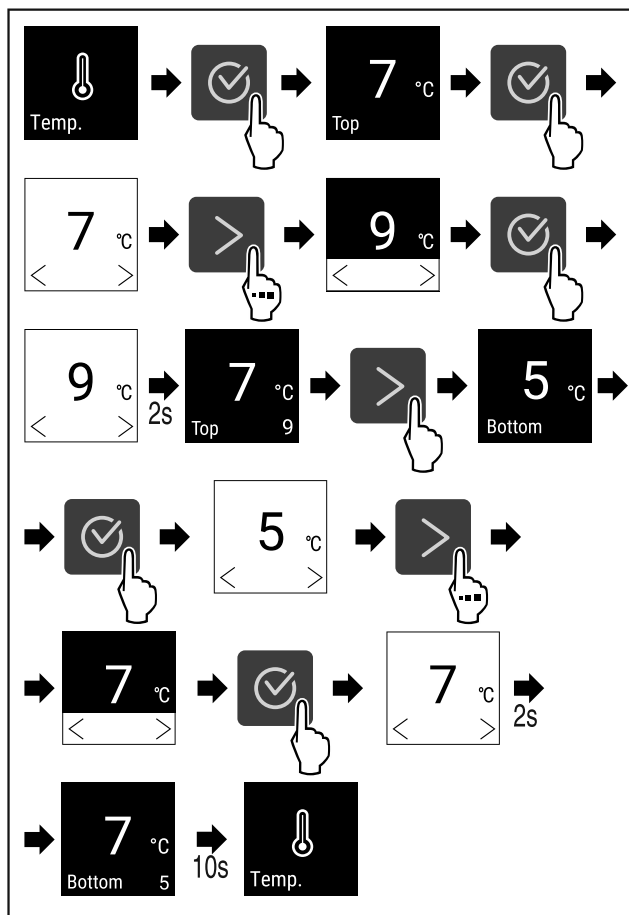


Fig. 23 Changement de température de 7 °C (45 °F) à 9 °C (48 °F) et de 5 °C (41 °F) à 7 °C (45 °F)

► Suivre les étapes comme l'indique la figure.
► La température est réglée.

7.2.5 Unité de température



Utilisez cette fonction pour régler l'unité de température. Vous pouvez régler l'unité de température sur le degré Celsius ou le degré Fahrenheit.

Régler l'unité de température



Fig. 24

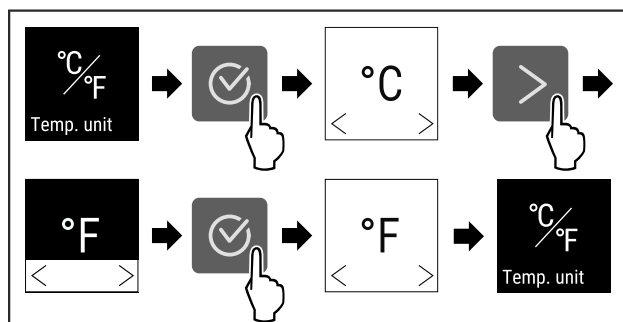


Fig. 25 Représentation à titre d'exemple : Passer du degré Celsius au degré Fahrenheit.

► Suivre les étapes comme l'indique la figure.
► L'unité de température est à présent réglée.

7.2.6 SabbathMode



Cette fonction permet d'activer ou de désactiver le SabbathMode. Si vous activez cette fonction, certaines fonctions électroniques sont désactivées. Votre appareil répond ainsi aux exigences religieuses des jours fériés juifs, comme le sabbat, et est conforme à la certification STAR-K Kosher.

État de l'appareil quand SabbathMode est activé
L'affichage d'état indique en permanence SabbathMode.
Toutes les fonctions à l'écran sont bloquées à l'exception de la fonction Désactiver SabbathMode .
Les fonctions actives le restent.
L'écran reste clair lorsque vous fermez la porte.
L'éclairage intérieur est désactivé.
Les rappels ne sont pas appliqués. L'intervalle réglé est respecté.
Les rappels et avertissements ne sont pas affichés.
Aucune alarme de porte.
Aucune alarme de température.

État de l'appareil quand SabbathMode est activé

Après une panne de courant, l'appareil revient de lui-même en SabbathMode.

État de l'appareil

Remarque

Cet appareil a reçu la certification de l'institut « Institute for Science and Halacha ». (www.machonhalacha.co.il)

Vous pouvez consulter la liste des appareils certifiés STAR-K à l'adresse www.star-k.org/appliances.

Activer SabbathMode



Fig. 26

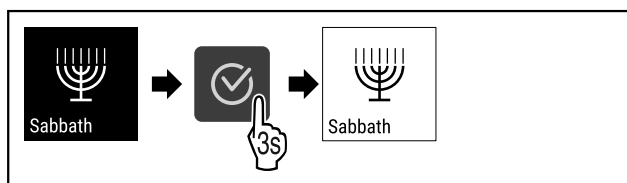


Fig. 27

- Suivre les étapes comme l'indique la figure.
- La fonction SabbathMode est activée.
- L'affichage d'état indique en permanence SabbathMode.

Désactiver la fonction SabbathMode

Après 80 heures, SabbathMode est automatiquement désactivé. Vous pouvez cependant désactiver SabbathMode manuellement à tout moment :

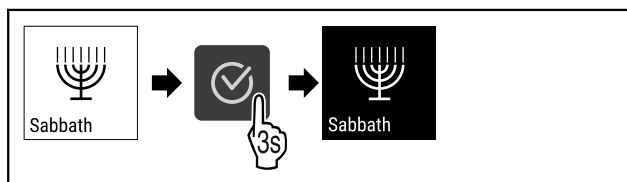


Fig. 28

- Suivre les étapes comme l'indique la figure.
- SabbathMode est désactivé.
- La porte se verrouille automatiquement.

7.2.7 HumiditySelect



Cette fonction vous permet de régler le taux d'humidité à l'intérieur de votre appareil. Si vous réglez le bon taux d'humidité, celui-ci aura un effet positif sur la structure des bouchons en cas de stockage à long terme et empêchera leur dessèchement.

Remarque

La fréquence et la durée d'ouverture de la porte influencent l'humidité de l'air dans l'appareil.

Vous pouvez choisir entre deux réglages d'humidité :

Fonction HumiditySelect	Réglage de la température sur l'appareil	Utilisation/consommation énergétique
Standard (pré-réglé)	10 (50)-12 °C (54 °F)	humidité moyenne dans l'environnement entre 50 et 80 % consommation énergétique plus basse de l'appareil
haute	10 (50)-12 °C (54 °F)	humidité moyenne ambiante < 50 % la consommation énergétique de l'appareil augmente

Augmentation de l'humidité de l'air dans l'appareil

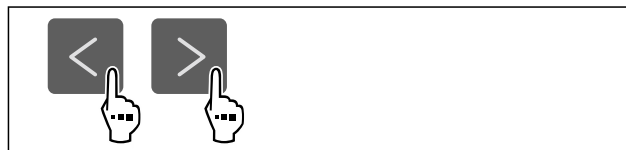


Fig. 29

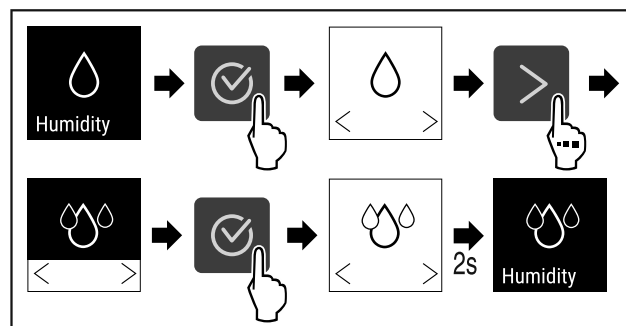


Fig. 30

- Suivre les étapes comme l'indique la figure.
- L'humidité de l'air dans l'appareil augmente.

Réglage de l'humidité de l'air dans l'appareil sur la valeur standard



Fig. 31

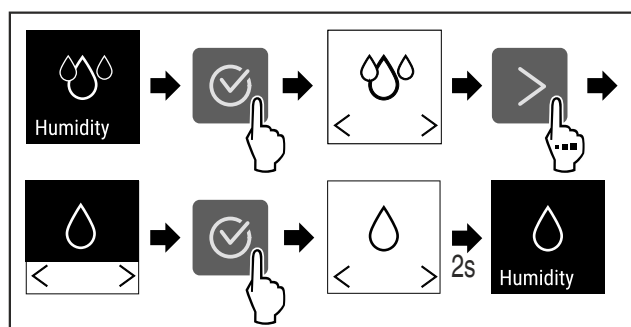


Fig. 32

- ▶ Suivre les étapes comme l'indique la figure.
- ▶ L'humidité de l'air dans l'appareil baisse.

7.2.8 Intensité lumineuse



Ce réglage permet de régler la luminosité à l'intérieur de l'appareil par paliers.

Il est possible de régler les niveaux de luminosité suivants :

- Off
- 20 %
- 40 %
- 60 %
- 80 %
- 100 % (préréglage)

Réglage de l'intensité lumineuse

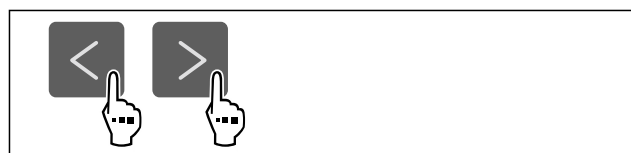


Fig. 33

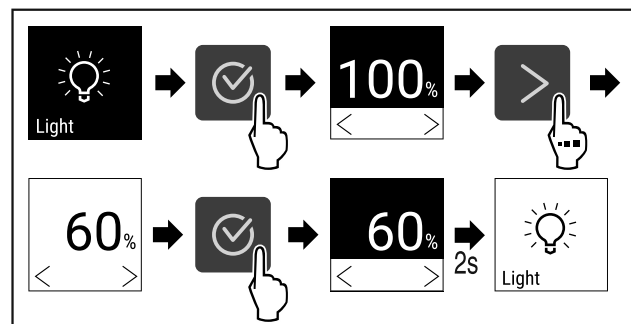


Fig. 34

- ▶ Suivre les étapes comme l'indique la figure.
- ▶ L'intensité lumineuse augmente ou diminue en conséquence.

7.2.9 Luminosité de l'écran



Cette fonction vous permet de régler la luminosité de l'écran.

Vous pouvez régler les niveaux de luminosité suivants .

- 20 %
- 40 %
- 60 %
- 80 %
- 100 % (réglage par défaut)

Réglage de la luminosité

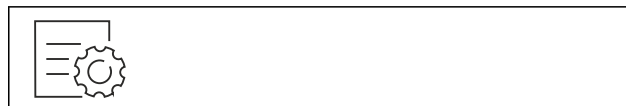


Fig. 35

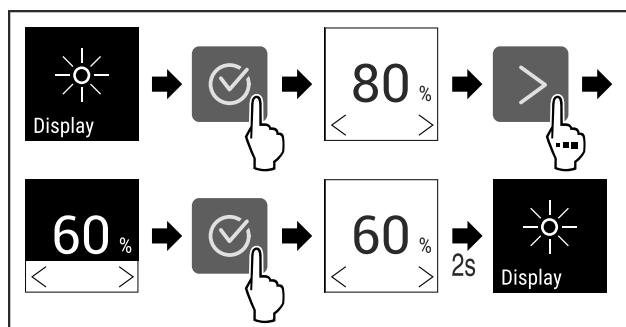


Fig. 36 Représentation à titre d'exemple : Passer de 80 à 60 %.

- ▶ Suivre les étapes comme l'indique la figure.
- ▶ La luminosité est réglée.

7.2.10 Alarme de la porte



Cette fonction permet d'activer ou de désactiver l'alarme de la porte. L'alarme de porte retentit lorsque la porte reste ouverte trop longtemps. L'alarme de porte est activée à la livraison. Vous pouvez régler la durée maximale d'ouverture de la porte avant le déclenchement de l'alarme.

Vous pouvez définir les valeurs suivantes :

- 1 minute
- 2 minutes
- 3 minutes
- Désactivée

Réglage de l'alarme de porte



Fig. 37

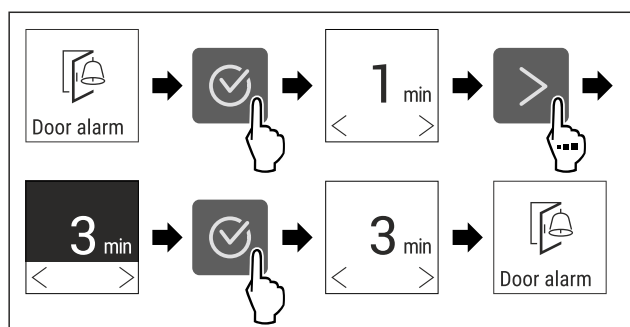


Fig. 38 Représentation à titre d'exemple : modification de l'alarme de porte de 1 minute à 3 minutes.

- Suivre les étapes comme l'indique la figure.
- L'alarme de porte est réglée.

Désactivation de l'alarme de porte



Fig. 40

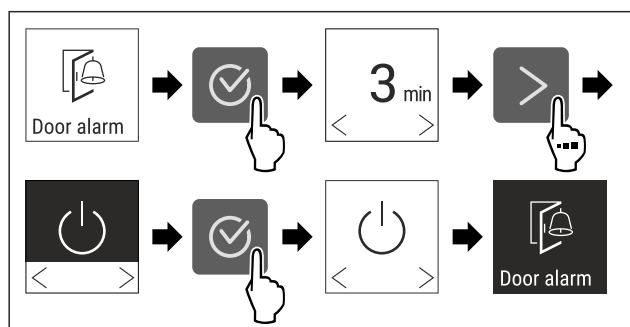


Fig. 41

- Suivre les étapes comme l'indique la figure.
- L'alarme de porte est désactivée.

7.2.11 Alarm Sound



Cette fonction permet d'activer ou de désactiver toutes les tonalités d'alarme, comme par exemple l'alarme de la porte.

Activer Alarm Sound



Fig. 42

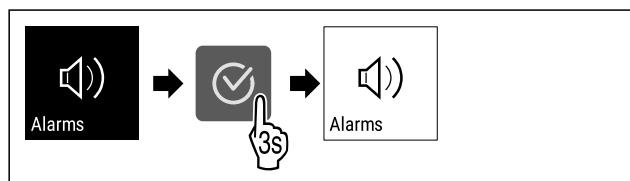


Fig. 43

- Suivre les étapes comme l'indique la figure.

► Alarm Sound est activé.

Désactiver Alarm Sound



Fig. 44

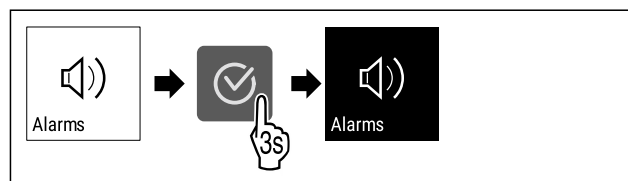


Fig. 45

- Suivre les étapes comme l'indique la figure.
- Alarm Sound est désactivé.

7.2.12 Verrouillage de l'écran



Ce réglage empêche une manipulation accidentelle de l'appareil.

Application :

- Pour éviter une modification accidentelle des réglages et fonctions.
- Pour éviter un arrêt accidentel de l'appareil.
- Pour éviter un réglage accidentel de la température.

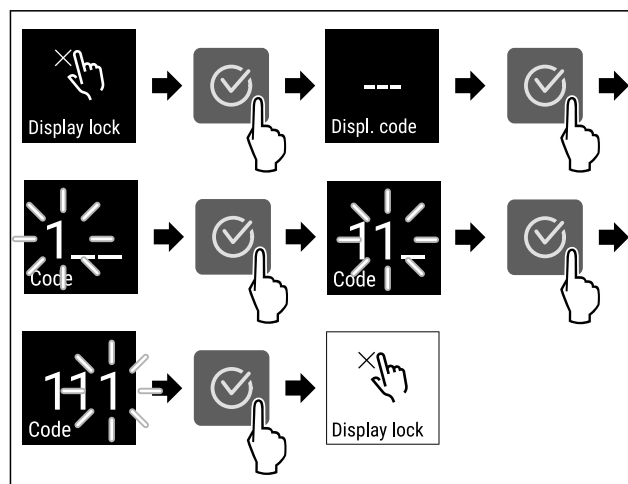
Remarque

Lorsque l'écran est verrouillé, la serrure de la porte peut néanmoins être ouverte ou verrouillée à tout moment au moyen du code PIN (voir 7.2.13 Code PIN de l'écran). *

Activer le verrouillage de l'écran



Fig. 46



*Fig. 47 Notre exemple utilise le code d'affichage prédéfini **11**.*

- ▶ Suivre les étapes comme l'indique la figure.
- ▶ Le verrouillage de l'écran est activé.
- ▶ L'affichage d'état apparaît.

Déverrouiller brièvement le verrouillage de l'écran

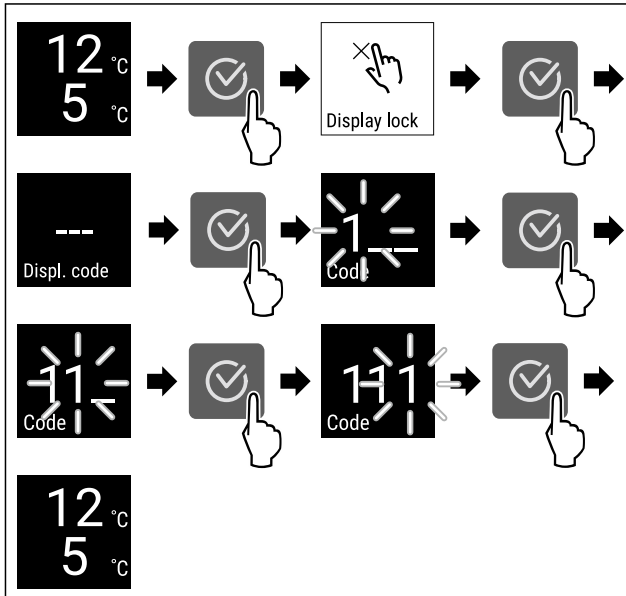


Fig. 48

- ▶ Suivre les étapes comme l'indique la figure.
- ▶ Le verrouillage de l'écran est désactivé.
- ▶ L'affichage d'état apparaît.

7.2.13 Code PIN de l'écran

Cette fonction vous permet de modifier le code PIN de l'écran. À la livraison, le code PIN de l'écran est réglé sur 1 1 1. Si vous avez oublié le code PIN de l'écran, vous pouvez le réinitialiser en réinitialisant l'appareil sur le réglage d'usine. (voir 7.2.18 Rétablissement des réglages d'usine)

Modifier le code PIN de l'écran

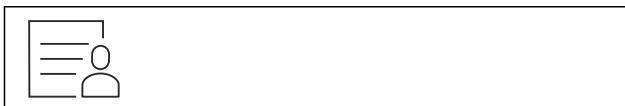


Fig. 49

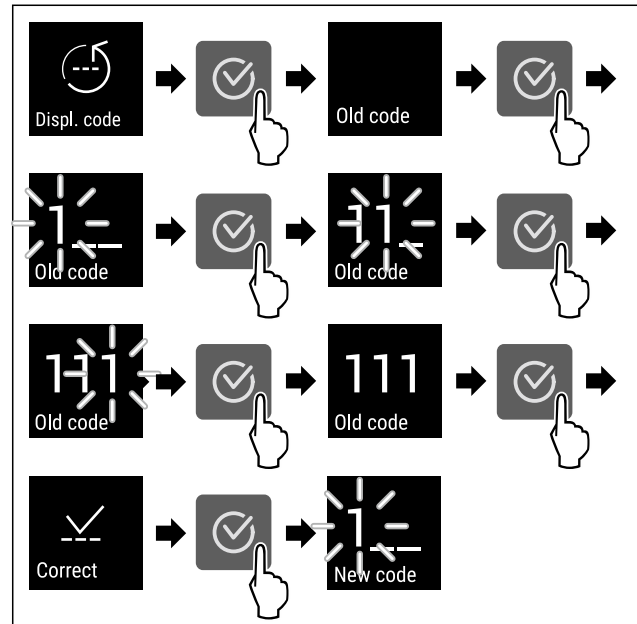


Fig. 50 Représentation à titre d'exemple : Changer le réglage d'usine 1 1 1 du code PIN de l'écran en 2 3 4

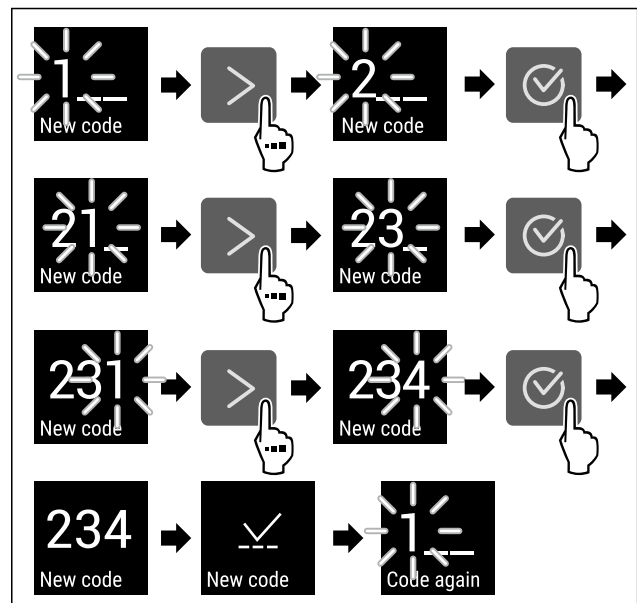


Fig. 50 Représentation à titre d'exemple : Changer le réglage d'usine 111 du code PIN de l'écran en 234

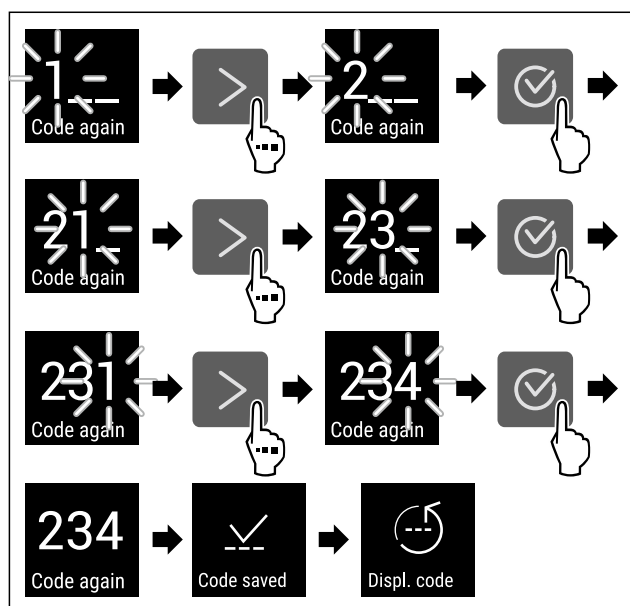


Fig. 50 Représentation à titre d'exemple : Changer le réglage d'usine 1 1 1 du code PIN de l'écran en 2 3 4

- Suivre les étapes comme l'indique la figure.
- Le code PIN de l'écran est modifié.

7.2.14 Langue



Ce réglage permet de régler la langue d'affichage.

Régler la langue

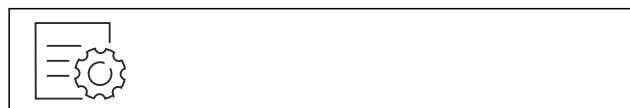


Fig. 51

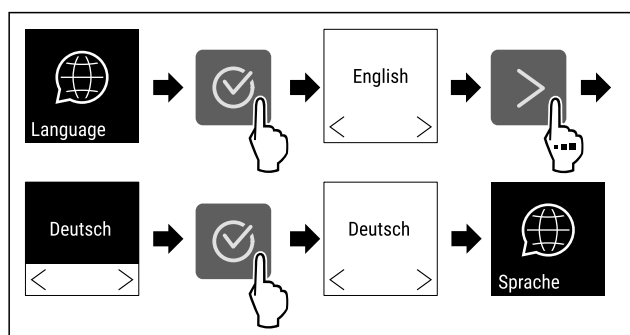


Fig. 52

- Suivre les étapes comme l'indique la figure.
- La langue choisie est réglée.

7.2.15 Informations de l'appareil



Cette fonction permet d'afficher le nom du modèle, l'index, le numéro de série et le numéro de service de votre appareil. Vous aurez besoin des informations de l'appareil si vous contactez le service client. (voir 10.4 Service client)

Cette fonction vous permet également d'ouvrir le menu avancé. (voir 3 Fonctionnement de l'écran Touch)

Affichage des informations de l'appareil



Fig. 53



Fig. 54

- Suivre les étapes comme l'indique la figure.
- L'écran affiche les informations de l'appareil.

7.2.16 Logiciel



Cette fonction permet d'afficher la version logicielle de votre appareil.

Affichage de la version logicielle



Fig. 55



Fig. 56

- Suivre les étapes comme l'indique la figure.
- L'écran affiche la version logicielle.

7.2.17 Mode démo



Le mode démo est une fonction spéciale pour les concessionnaires qui souhaitent présenter les fonctions de l'appareil. Si vous activez le mode démo, toutes les fonctions de réfrigération sont désactivées.

Si vous allumez votre appareil et qu'un « D » apparaît sur l'affichage d'état, c'est que le mode démo est déjà activé.

Si vous activez puis désactivez le mode démo, les réglages d'usine de l'appareil seront rétablis. (voir 7.2.18 Rétablissement des réglages d'usine)

Activer le mode démo

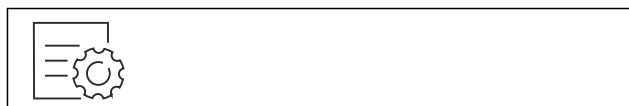


Fig. 57

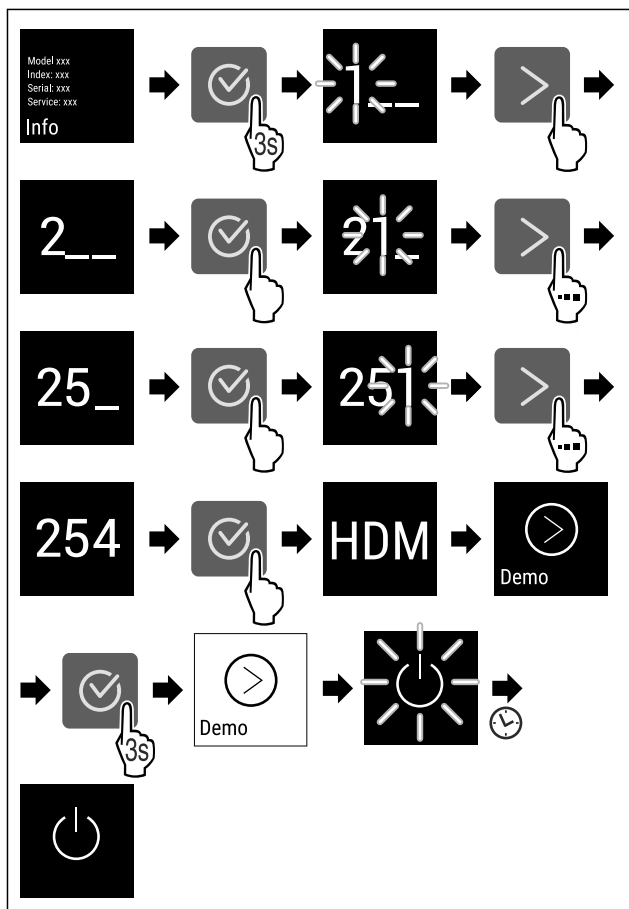


Fig. 58

- Suivre les étapes tel qu'indiqué sur la figure.
- Le mode démo est activé.
- L'appareil est éteint.
- Mettre en marche l'appareil. (voir 4.1 Mettre l'appareil en marche (première mise en service))
- Un « D » apparaît sur l'affichage d'état.

Désactiver le mode démo

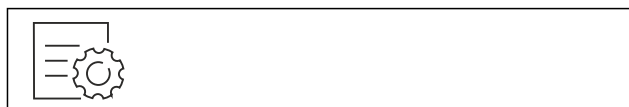


Fig. 59

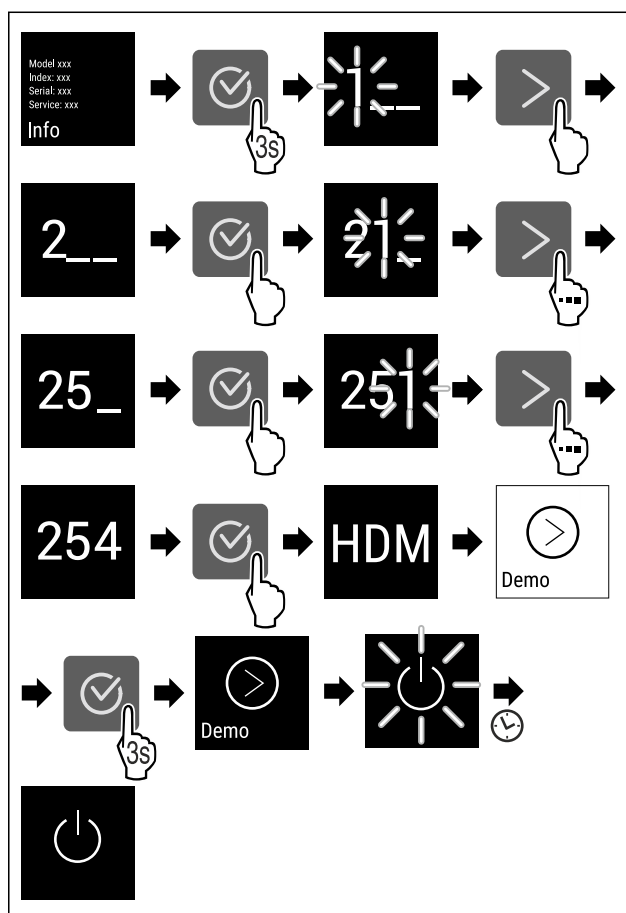


Fig. 60

- Suivre les étapes tel qu'indiqué sur la figure.
- Le mode Démo est désactivé.
- L'appareil est éteint.
- Mettre en marche l'appareil. (voir 4.1 Mettre l'appareil en marche (première mise en service))
- Les paramètres d'usine de l'appareil sont rétablis.

7.2.18 Rétablissement des réglages



d'usine

Utilisez cette fonction pour réinitialiser tous les réglages sur leurs valeurs d'usine. Tous les réglages que vous avez effectués jusqu'à présent sont réinitialisés sur leur valeur initiale.

Procéder à une réinitialisation



Fig. 61

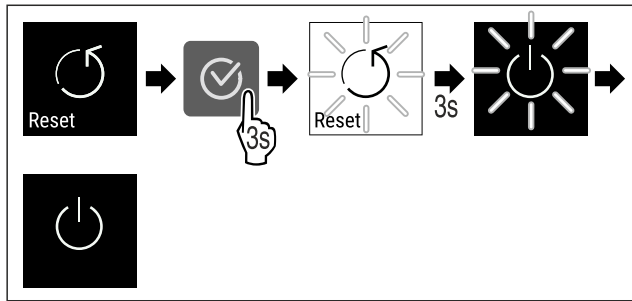


Fig. 62

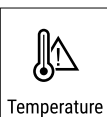
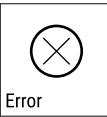
► Suivre les étapes comme l'indique la figure.

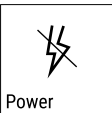
- L'appareil est réinitialisé.
- L'appareil est éteint.
- Redémarrer l'appareil. (voir 4.1 Mettre l'appareil en marche (première mise en service))

7.3 Messages

7.3.1 Avertissements

Les avertissements sont signalés par un signal sonore et un symbole à l'écran. Le signal sonore s'intensifie jusqu'à l'accusé de réception du message.

Message	Cause	Solution
 Porte ouverte	Le message apparaît lorsque la porte est restée ouverte trop longtemps.	Fermer la porte. Appuyer sur la touche de confirmation. L'alarme s'arrête. Remarque Le délai d'apparition du message peut être réglé (voir 7.2.10 Alarme de la porte).
 Alarme de température	Le message apparaît quand la température ne correspond pas à la température réglée. Cause possible de la différence de température : - Des aliments chauds ont été introduits dans le réfrigérateur. - Lors du réarrangement ou du prélèvement de produits réfrigérés, une quantité excessive d'air chaud a pénétré à l'intérieur de l'appareil. - Une coupure de courant prolongée s'est produite.	Appuyer sur la touche de confirmation. La température la plus chaude s'affiche. Appuyer sur la touche de confirmation. La température actuelle clignote et l'affichage affiche le symbole d'alarme de température jusqu'à ce que la température réglée soit atteinte. Vérifier l'état des produits réfrigérés.
 Erreur	L'appareil est défectueux, erreur de l'appareil ou erreur survenue sur un composant de l'appareil.	Déplacer les produits réfrigérés. Appuyer sur la touche de confirmation. Le code d'erreur s'affiche. Appuyer sur la touche de confirmation. S'il est disponible, un autre code d'erreur s'affiche. ou L'écran de statut avec symbole d'erreur clignotant s'affiche. Appuyer sur les touches de navigation pour afficher de nouveau le(s) code(s) d'erreur. Noter le(s) code(s) d'erreur et contacter le service client.

Message	Cause	Solution
 Panne de courant	Le message apparaît après une coupure de l'alimentation électrique si la température est supérieure au seuil d'alarme lorsque le courant est rétabli.	Appuyer sur la touche de confirmation. La température la plus chaude s'affiche. Appuyer sur la touche de confirmation. L'alarme s'arrête et la température actuelle s'affiche. Vérifier l'état des produits réfrigérés.  
 Ouverture manuelle	Ce message apparaît lorsque la porte à fermeture électronique a été ouverte manuellement.	Fermer la porte. Appuyer sur la touche de confirmation. L'alarme s'arrête. 
 Erreur WLAN	Connexion WLAN interrompue.	Contrôler la connexion. Appuyer sur la touche de confirmation. L'alarme s'arrête.
 Erreur WWW du WLAN	Ce message apparaît s'il n'y a pas de connexion Internet via le WLAN.	Contrôler la connexion. Appuyer sur la touche de confirmation. L'alarme s'arrête.

7.3.2 Rappels

Les rappels apparaissent lorsqu'une action doit être exécutée. Ils sont signalés par un signal sonore et un symbole à l'écran. Appuyer sur la touche de confirmation pour accuser réception du message.

Message	Cause	Solution
 Remplacement du filtre à charbon actif FreshAir	Le message s'affiche tous les 6 mois.	Remplacement le filtre à charbon actif FreshAir.  Le rappel est terminé.

8 Équipement

8.1 Serrure de sécurité

La porte de l'appareil est dotée d'un verrou électronique.

Application :

- Verrouiller et déverrouiller avec le code de porte.
- La porte se verrouille automatiquement après une panne de courant (désactivation impossible).

8.1.1 Déverrouillage de secours

En cas de panne de courant, vous pouvez ouvrir la porte avec la clé de déverrouillage d'urgence.

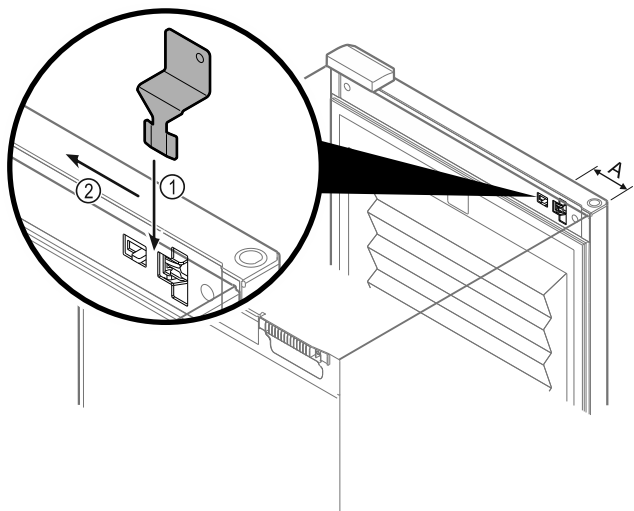


Fig. 63

- Placer la clé de déverrouillage d'urgence à l'emplacement indiqué Fig. 63 (A) ≈ 100 mm (3 15/16 in).
- Du haut, insérer la clé de déverrouillage d'urgence Fig. 63 (1) entre la porte et le corps de l'appareil jusqu'en butée.
- Tirer la clé de déverrouillage d'urgence vers la charnière. Fig. 63 (2)
- Le verrou est déverrouillé. Vous pouvez ouvrir la porte.

8.2 Grille en bois

Les appareils sont équipés d'une grille en bois pour le stockage du vin.

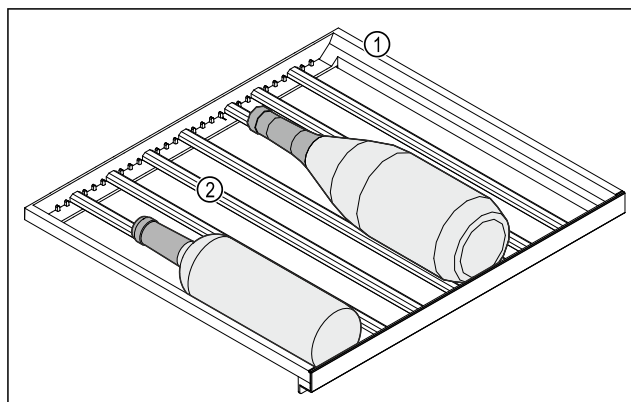


Fig. 64 Représentation à titre d'exemple

(1) Grille en bois

(2) Baguette

Les positions standard des baguettes sont indiquées par des encoches. Si vous les utilisez, vous pourrez stocker le nombre maximal de bouteilles. (voir 5.2 Schémas de stockage)

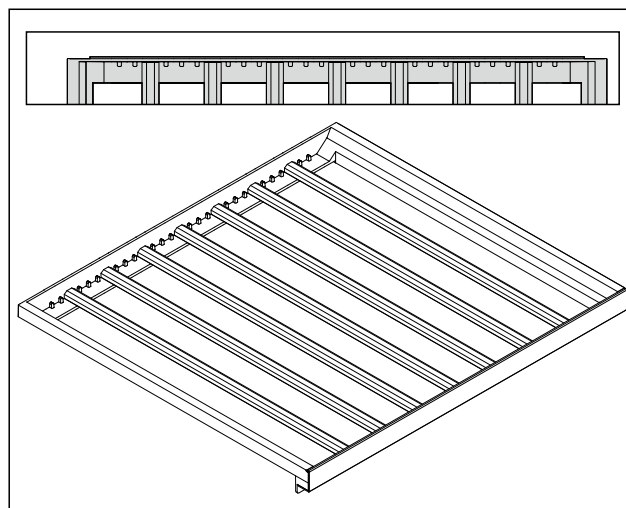


Fig. 65 Agencement des baguettes pour stocker un maximum de bouteilles.

8.2.1 Déplacement de baguettes

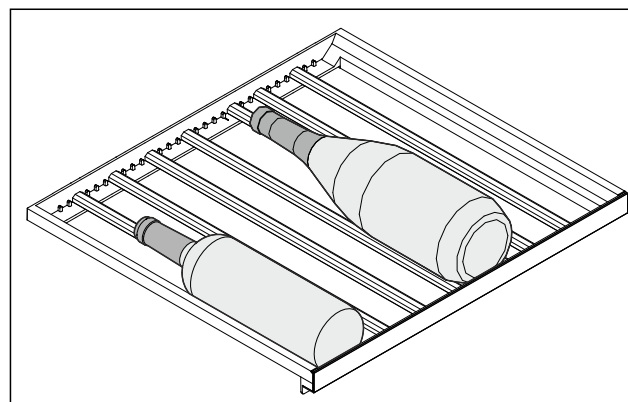


Fig. 66 Représentation à titre d'exemple

Vous pouvez retirer les baguettes de la grille en bois pour stocker de plus petites ou plus grandes bouteilles.

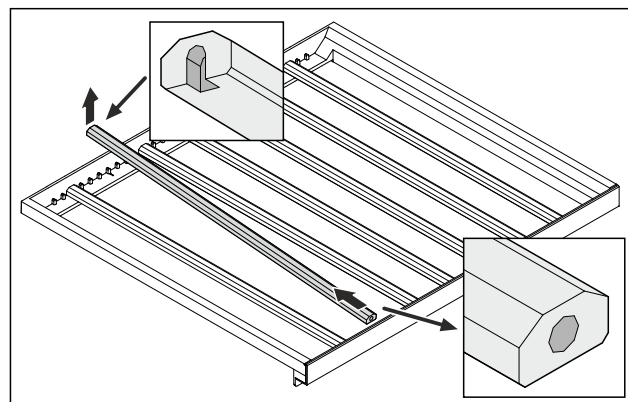


Fig. 67 Représentation à titre d'exemple

- Soulever la baguette par l'arrière et la retirer.

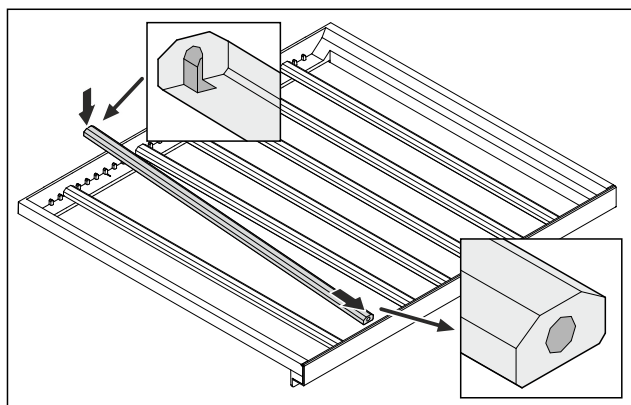


Fig. 68 Représentation à titre d'exemple

► Mettre la baguette dans la position souhaitée.

8.3 Étiquettes de marquage

Vous pouvez vous procurer des étiquettes de marquage comme accessoires auprès de votre revendeur spécialisé. Vous pouvez y indiquer les types de vin qui sont stockés dans chaque compartiment.

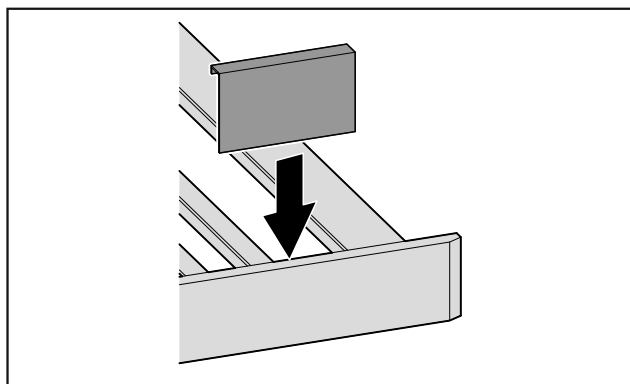


Fig. 69

► Insérer l'étiquette de marquage par le haut.

9 Entretien

9.1 Filtre à charbon actif FreshAir

Les vins évoluent constamment en fonction des conditions environnementales ; la qualité de l'air est donc déterminante pour la conservation.

Le filtre à charbon actif FreshAir garantit une qualité optimale de l'air.

- ❑ Changer le filtre à charbon actif tous les 6 mois.
- ❑ Éliminer le filtre à charbon actif avec les ordures ménagères normales.

Remarque

Vous pouvez vous procurer le filtre à charbon actif FreshAir via le Liebherr Service Center. Vous trouverez l'adresse de votre pays au dos de ce manuel.

9.1.1 Remplacement du filtre à charbon actif FreshAir

À effectuer plusieurs fois selon l'équipement.

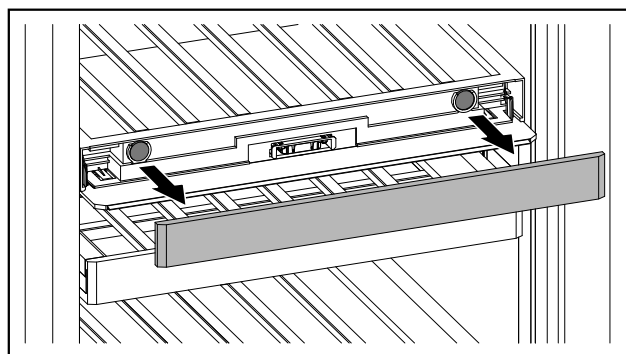


Fig. 70

► Retirer le cache.

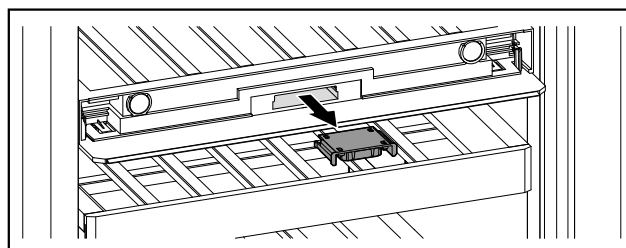


Fig. 71

► Retirer le tiroir.

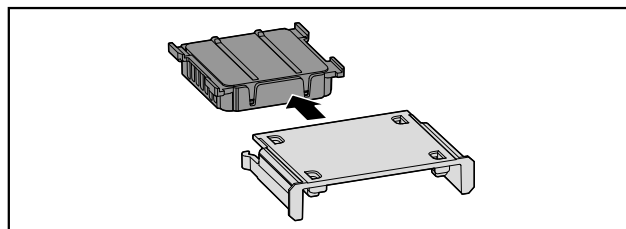


Fig. 72

► Retirer le filtre.

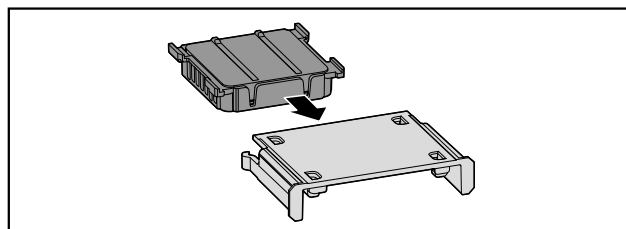


Fig. 73

► Installer un nouveau filtre.

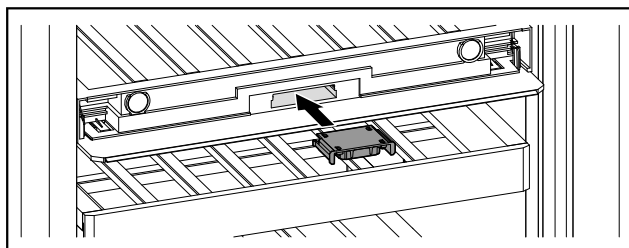


Fig. 74

- Insérer le tiroir.

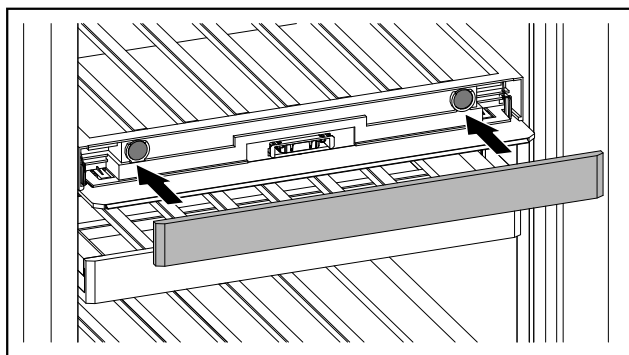


Fig. 75

- Poser le cache.

9.2 Nettoyer l'appareil

9.2.1 Préparer



AVERTISSEMENT

Risque d'électrocution !

- Débranchez la prise du réfrigérateur ou débranchez le câble d'alimentation.



AVERTISSEMENT

Risque d'incendie

- Ne pas endommager le circuit frigorigène.

- Vider l'appareil.
- Débrancher la prise d'alimentation..

9.2.2 Nettoyer le boîtier

ATTENTION

Nettoyage incorrect !

Détérioration de l'appareil.

- Utiliser exclusivement des chiffons doux et des détergents polyvalents à pH neutre.
- Ne pas utiliser d'éponge ou de laine d'acier abrasive.
- Ne pas utiliser de produit nettoyant agressif, abrasif ou contenant du sable, du chlore ou de l'acide.



AVERTISSEMENT

Risque de blessures et d'endommagement émanant de la vapeur très chaude !

La vapeur chaude peut provoquer des brûlures et endommager les surfaces.

- Ne pas utiliser d'appareils de nettoyage à la vapeur !

- Essuyer le boîtier avec un chiffon doux et propre. En cas de salissures tenaces, utiliser de l'eau tiède avec un produit nettoyant neutre. Les surfaces en verre peuvent par ailleurs être nettoyées avec un nettoyant pour vitres.

9.2.3 Nettoyer l'intérieur

ATTENTION

Nettoyage incorrect !

Détérioration de l'appareil.

- Utiliser exclusivement des chiffons doux et des détergents polyvalents à pH neutre.
- Ne pas utiliser d'éponge ou de laine d'acier abrasive.
- Ne pas utiliser de produit nettoyant agressif, abrasif ou contenant du sable, du chlore ou de l'acide.

- Surfaces en plastique : Nettoyer à la main avec un chiffon propre et doux, de l'eau tiède et un peu de liquide vaisselle.

- Surfaces en métal : Nettoyer à la main avec un chiffon propre et doux, de l'eau tiède et un peu de liquide vaisselle.

9.2.4 Nettoyage de l'équipement

ATTENTION

Nettoyage incorrect !

Détérioration de l'appareil.

- Utiliser exclusivement des chiffons doux et des détergents polyvalents à pH neutre.
- Ne pas utiliser d'éponge ou de laine d'acier abrasive.
- Ne pas utiliser de produit nettoyant agressif, abrasif ou contenant du sable, du chlore ou de l'acide.

Nettoyage avec un chiffon sec non pelucheux :

- Porte-bouteilles
- Nettoyer l'équipement.

9.2.5 Après le nettoyage

- Essuyer l'appareil et les pièces d'équipement pour les sécher.
- Brancher l'appareil et le mettre en marche.
- Répéter régulièrement le nettoyage.

10 Aide clients

10.1 Données techniques

Plage de température	
Réfrigération	5 °C (41 °F) à 20 °C (68 °F)

Poids de chargement maximal du compartiment à bouteilles	
Porte-bouteilles	60 kg (132 lb)
Compartiment à bouteilles avec rails télescopiques	25 kg (55.11 lb)

10.2 Bruits de fonctionnement

L'appareil émet différents bruits de fonctionnement quand il est en marche.

- Avec une puissance de **réfrigération modérée**, l'appareil fonctionne en économisant l'énergie mais plus longtemps. Le volume sonore est **plus faible**.
- Avec une puissance de **réfrigération forte**, les aliments sont refroidis plus rapidement. Le volume sonore est **plus élevé**.

Exemples :

- Fonctions activées (voir 7.2 Fonctionnement de l'appareil)
- Ventilateur en marche
- Aliments récemment rangés
- Température ambiante élevée
- Porte longuement ouverte

Bruit	Cause possible	Type de bruit
Bouillonnement et chuchotement	Du réfrigérant s'écoule dans le circuit frigorigène.	Bruit de fonctionnement normal
Sifflement et crachotement	Du réfrigérant gicle dans le circuit frigorigène.	Bruit de fonctionnement normal

Bruit	Cause possible	Type de bruit
Bourdonnement	L'appareil refroidi. Le volume sonore dépend de la puissance de réfrigération.	Bruit de fonctionnement normal
Ronronnement et grésillement	Le ventilateur fonctionne.	Bruit de fonctionnement normal
Cliquetis	Les composants sont activés et désactivés.	Bruit de commutation normal
Pétarade ou ronflement	Les soupapes ou les clapets sont actifs.	Bruit de commutation normal

Bruit	Cause possible	Type de bruit	Corriger
Vibration	Installation incorrecte	Bruit signalant une anomalie	Aligner l'appareil horizontalement à l'aide de pieds.
Claquement	Équipement, objets à l'intérieur de l'appareil	Bruit signalant une anomalie	Fixer les pièces d'équipement. Laisser de l'espace entre les objets.

10.3 Problème technique

Cet appareil a été conçu et fabriqué pour en garantir la sécurité de fonctionnement et une grande longévité. Si une anomalie devait quand même se présenter pendant son fonctionnement, vérifier d'abord si le problème ne provient pas d'une erreur de manipulation. Dans ce cas, les frais qui en résulteraient seraient à charge de l'utilisateur, même en période de garantie.

L'utilisateur peut remédier lui-même aux problèmes suivants.

10.3.1 Fonctionnement de l'appareil

Erreur	Cause	Mesures à prendre
L'appareil ne fonctionne pas.	L'appareil n'est pas allumé.	► Allumer l'appareil.

Erreur	Cause	Mesures à prendre
	La fiche n'est pas insérée correctement dans la prise.	► Vérifier la fiche.
	Le fusible de la prise est grillé.	► Vérifier le fusible.
	Panne de secteur	► Laisser l'appareil fermé.
	La fiche de l'appareil frigorifique n'est pas correctement insérée dans l'appareil.	► Contrôler la fiche de l'appareil frigorifique.
La température n'est pas suffisamment basse.	La porte de l'appareil n'est pas fermée correctement.	► Fermer la porte de l'appareil.
	La température ambiante est trop élevée.	► Solution au problème : (voir 2.4 Domaine d'application de l'appareil)
	L'appareil a été ouvert trop souvent ou trop longtemps.	► Attendre que la température requise se rétablisse d'elle-même. Si cela ne fonctionne pas, s'adresser au service client. (voir 10.4 Service client)
	La température est mal réglée.	► Régler la température sur plus froid et vérifier au bout de 24 heures.
	L'appareil est placé trop près d'une source de chaleur (cuisine, radiateur, etc.).	► Changer l'emplacement de l'appareil ou de la source de chaleur.
Le joint de porte est défectueux ou doit être remplacé pour d'autres raisons.	Le joint de porte peut être changé. Il peut être remplacé facilement sans aucun outil.	► Contacter le service client. (voir 10.4 Service client)
L'appareil est gelé ou de l'eau de condensation se forme.	Le joint de la porte est peut-être sorti de sa rainure.	► Vérifier que le joint de porte est bien inséré dans la rainure.
Les surfaces extérieures de l'appareil sont chaudes.*	La chaleur du circuit du froid est utilisée pour éviter la formation d'eau de condensation.	► Ceci est normal.

10.3.2 Équipement

Erreur	Cause	Mesures à prendre
Moisissure sur les bouteilles de vin	Comme avec d'autres formes de stockage, le type de colle pour étiquettes peut provoquer un peu de moisissure.	► Éliminer les restes de colle.
L'éclairage interne ne s'allume pas.	L'appareil n'est pas allumé.	► Allumer l'appareil.
	La porte est restée ouverte pendant plus de 15 minutes.	► L'éclairage intérieur s'éteint automatiquement après environ 15 minutes si la porte reste ouverte.

Erreur	Cause	Mesures à prendre
	L'éclairage LED est défectueux ou le cache est endommagé.	► Contacter le service client. (voir 10.4 Service client)

10.4 Service client

Vérifiez d'abord si vous ne pouvez pas corriger vous-même l'anomalie (voir 10 Aide clients) . Si ce n'est pas le cas, adressez-vous au service client.

Vous trouverez l'adresse dans la brochure « Liebherr-Service » fournie ou sur home.liebherr.com/service.



AVERTISSEMENT

Réparation non effectuée par du personnel qualifié ! Blessures.

- Faire remplacer le câble d'alimentation endommagé uniquement par le fabricant ou par son service après-vente ou toute autre personne qualifiée.
- Pour les appareils avec des câbles de type plug-and-play, le remplacement peut être effectué par le client.

10.4.1 Contacter le service client

Assurez-vous que les informations suivantes sont disponibles sur l'appareil :

- ☐ Désignation de l'appareil (modèle et indice)
- ☐ N° de SAV (entretien)
- ☐ N° de série (N° S)

► Ouvrir les informations sur l'appareil sur l'écran.

-ou-

- Relever les informations sur l'appareil sur la plaque signalétique. (voir 10.5 Plaque signalétique)
- Prendre note des informations sur l'appareil.
- Avertir le service client : communiquer les erreurs et les informations sur l'appareil.
- Ceci vous permettra de bénéficier d'un service rapide et précis.
- Suivre les instructions supplémentaires du service client.

10.5 Plaque signalétique

La plaque signalétique se trouve en bas à gauche à l'intérieur de l'appareil.

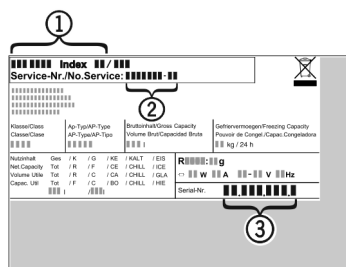


Fig. 76

(1) Désignation de l'appareil (2) N° de SAV (3) N° de série

(2) N° de SAV

► Lire les informations de la plaque signalétique.

11 Mettre hors service

- Vider l'appareil.
- Éteindre l'appareil. (voir 7.2.2 Allumer et éteindre l'appareil)
- Débrancher la fiche secteur de la prise.
- Si nécessaire, retirer la fiche de l'appareil frigorifique : retirer la fiche de l'appareil frigorifique du connecteur de l'appareil tout en la faisant bouger de gauche à droite.
- Nettoyer l'appareil. (voir 9.2 Nettoyer l'appareil)
- Laissez la porte ouverte pour éviter les mauvaises odeurs.

12 Élimination

12.1 Préparer l'appareil pour l'élimination



AVERTISSEMENT

Risque d'enfermement des enfants !

Avant d'éliminer votre ancien réfrigérateur ou congélateur :

- Démonter les portes.
- Laisser les surfaces de rangement dans l'appareil de manière à ce que les enfants ne puissent pas facilement monter dans l'appareil.



Li-Ion

Liebherr utilise des piles dans certains appareils. Pour des motifs liés à l'environnement, veillez à les retirer avant d'éliminer l'appareil usagé. Si votre appareil contient des piles, une notice correspondante est jointe à l'appareil.

Lampes Si vous pouvez retirer les lampes vous-même sans les endommager, retirez-les également avant l'élimination.

- Mise hors service de l'appareil.
- Si possible : retirez les lampes sans les endommager.

Élimination

12.2 Éliminer l'appareil dans le respect de l'environnement

- Éliminez les piles, les lampes et l'appareil conformément aux directives susmentionnées.



L'appareil contient encore des matériaux de valeur et doit être collecté séparément des déchets non triés.



Li-Ion



Li-Ion

Éliminez les piles séparément de l'appareil usagé. Certaines piles ne doivent PAS être éliminées avec les ordures ménagères, ni dans la poubelle prévue pour la collecte des déchets en papier. Les piles usagées peuvent être recyclées à tout moment ou déposées dans les points de collecte des déchets domestiques dangereux. Pour éviter les incendies causés par des piles au lithium-ion, collez les pôles de la batterie avec un ruban adhésif et/ou déposez les piles dans des sacs en plastique séparés, et ne les jetez jamais dans les ordures ménagères ou dans la poubelle à papier.

Lampes

Éliminez les lampes retirées via les systèmes de collecte appropriés.

Pour les États-Unis :

Cherchez un partenaire RAD proche de chez vous dans le programme RAD (Responsible Appliance Disposal).

Pour le Canada :

Respectez les consignes locales concernant les possibilités de recyclage et d'élimination existant près de chez vous.



AVERTISSEMENT

Fuite de réfrigérant et d'huile !

Incendie. Le réfrigérant est écologique mais inflammable. L'huile est également inflammable. En cas de fuite, le réfrigérant et l'huile peuvent s'enflammer en cas de concentration élevée et de contact avec une source de chaleur externe.

- Ne pas endommager la tuyauterie du circuit réfrigérant et le compresseur.

- Respecter les conseils relatifs au transport de l'appareil.
- Veillez à ne pas endommager l'appareil pendant le transport.



home.liebherr.com/fridge-manuals

FR armoires de mise en température des vins

Date de publication : 20250707

Index des réf. : 7083590-00

For Service in the U.S.: Liebherr Service Center
Toll Free: 1-866-LIEBHER or 1-866-543-2437
Service-appliances.us@liebherr.com
PlusOne Solutions, Inc.
3501 Quadrangle Blvd, Suite 120
Orlando, FL 32817

For Service in Canada: Liebherr Service Center
Toll Free: 1-888-LIEBHER or 1-888-543-2437
www.euro-parts.ca
EURO-PARTS CANADA
39822 Belgrave Road, Belgrave, Ontario, N0G 1E0
Phone: (519) 357-3320 | Fax: (519) 357-1326